



bringing neighbours closer

APSTIPRINĀTS
ar Latgales plānošanas reģiona
iepirkumu komisijas
2012.gada 15.februāra sēdes lēmumu,
komisijas sēdes protokols Nr.1

Iepirkuma

**„Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada
24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības
kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms
REGION INVEST” ietvaros”
(Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF)
nolikums**

Daugavpils – 2012

SATURS

1. Vispārīgā informācija par publisko iepirkumu	3
2. Informācija par iepirkuma priekšmetu	5
3. Atlases dokumenti	6
4. Kvalifikācijas prasības	6
5. Piedāvājuma vērtēšana un lēmuma pieņemšana	7
1.pielikums "Pieteikuma forma"	8
2.pielikums "Pretendenta sniegto līdzīgo pakalpojumu saraksts"	9
3. pielikums „Tehniskā specifikācija”	10
4.pielikums „Finanšu piedāvājuma forma”	11
5.pielikums „Tehniskais piedāvājums”	12
6. pielikums „Līguma projekts”	14

1. Vispārīgā informācija par publisko iepirkumu (turpmāk – Iepirkums)

1.1. Iepirkuma identifikācijas numurs

Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF

1.2. Ziņas par pasūtītāju

Pasūtītāja nosaukums:	Latgales plānošanas reģions
Pasūtītāja adrese:	Atbrīvošanas aleja 95, Rēzekne, LV-4600
Pasūtītāja reģistrācijas nr.:	90002181025
Pasūtītāja kontaktpersona:	Iveta Mukāne
Tālruņa numurs:	65428111, 29193915
Faksa numurs:	65428111
E-pasta adrese:	iveta.mukane@latgale.lv
Darba laiks:	9.00-12.00 un 13.00-17.00 katru darba dienu
ES projekta līguma Nr.	LLII-119
ES programma:	Latvijas-Lietuvas pārrobežu sadarbības programma 2007-2013

Iepirkumu rīko pastāvīgā iepirkumu komisija (turpmāk – Komisija).

1.3. Piedāvājuma iesniegšanas vieta, laiks un kārtība, piedāvājuma atvēršanas vieta, laiks un kārtība

1.3.1. Piedāvājumu ieinteresētais piegādātājs var iesniegt līdz 2012.gada 27.februārim, plkst.10.00 personīgi vai nosūtīt pa pastu uz adresi:

Latgales plānošanas reģions
Saules iela 15, Daugavpilī
LV-5401

1.3.2. Piedāvājumi, kas nav iesniegti noteiktajā kārtībā vai saņemti pēc Iepirkuma nolikuma (turpmāk – Nolikums) 1.3.1.apakšpunktā norādītā piedāvājumu iesniegšanas termiņa beigām, netiek izskatīti. Pasta sūtījumam jābūt nogādātam 1.3.1.apakšpunktā noteiktajā adresē līdz piedāvājuma iesniegšanas termiņa beigām.

1.3.3. Pretendents pirms piedāvājumu iesniegšanas termiņa beigām var grozīt vai atsaukt iesniegto piedāvājumu.

1.3.4. Ja piedāvājums iesniegts pēc Nolikumā norādītā piedāvājumu iesniegšanas termiņa beigām, to neatvērtu atdod vai nosūta atpakaļ pretendētājam (turpmāk – pretendents).

1.3.5. Iesniegtie piedāvājumi tiek atvērti pēc piedāvājuma iesniegšanas termiņa beigām Komisijas rīkotajā sanāksmē.

1.4. Piedāvājuma derīguma termiņš

Pretendenta iesniegtā piedāvājuma derīguma termiņš ir 30 (trīsdesmit) dienas no piedāvājumu iesniegšanas termiņa beigām. Ja objektīvu iemeslu dēļ iepirkuma līgumu nevar noslēgt noteiktajā piedāvājuma derīguma termiņā, pasūtītājs var lūgt pretendentam piedāvājuma termiņa pagarināšanu. Ja pretendents piekrīt pagarināt piedāvājuma derīguma termiņu, tad pretendents par to rakstiski paziņo pasūtītājam.

1.5. Prasības piedāvājuma noformējumam un iesniegšanai

1.5.1. Aploksnes noformējums

Piedāvājums jāiesniedz slēgtā aploksnē, 2 (divos) eksemplāros- vienu oriģinālu un vienu kopiju ar attiecīgiem uzrakstiem "ORIGINĀLS" un "KOPIJA". Uz aploksnes jābūt šādām norādēm:

- Piedāvājums publiskajam iepirkumam „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros” (iepirkuma identifikācijas Nr. LPR/2012/4/RI/ERAF);
- pretendenta nosaukums/fiziskai personai – vārds, uzvārds, reģistrācijas numurs, adrese (juridiskā un faktiskā adrese), fiziskai personai – deklarēta dzīvesvieta un tālruņa numurs;
- Latgales plānošanas reģions, Saules iela 15, Daugavpils, LV-5401, Latvija;

Neatvērt līdz piedāvājumu atvēršanas sanāksmei.

1.5.2. Piedāvājuma noformējums

Visiem Iepirkuma piedāvājuma materiāliem ir jābūt iesietiem un caursūtiem kopā tā, lai dokumentus nebūtu iespējams atdalīt, uz titullapas ir jābūt norādēm:

Piedāvājums publiskajam iepirkumam „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros” (iepirkuma identifikācijas Nr. LPR/2012/4/RI/ERAF);

pretendenta nosaukums/fiziskai personai- vārds, uzvārds, juridiskā adrese/fiziskai personai – deklarēta dzīvesvieta, reģistrācijas numurs, tālruņa numurs (-i) un faksa numurs (-i).

datums.

1.5.3. Piedāvājumā iekļaujamie dokumenti:

1.5.3.1. pretendenta parakstīts pieteikums par piedalīšanos publiskajā iepirkumā (saskaņā ar Nolikuma 1.pielikumu);

1.5.3.2. pretendenta atlases dokumenti – dokumenti vai to kopijas, kas minēti Nolikuma 3.punktā;

1.5.3.3. Pretendenta kvalifikāciju apliecinājošie dokumenti saskaņā ar Nolikuma 4.punktu;

1.5.3.4. parakstīti piedāvājuma dokumenti (Tehniskais un finanšu piedāvājumi);

1.5.4. Ja pretendents iesniedz dokumentu atvasinājumu – kopijas, katrai dokumenta kopijai jābūt izstrādātai un apliecinātai atbilstoši spēkā esošo normatīvo aktu prasībām:

- 1.5.4.1. dokumenta kopiju izstrādā, nokopējot vai citādā tehniskā veidā iegūstot oriģināla faksimilattēlu ar visām oriģināla grafiskajām un citām īpatnībām;
- 1.5.4.2. kopijas pirmās lapas augšējā labajā stūrī ar lielajiem burtiem raksta vārdu “KOPIJA”;
- 1.5.4.3. ja dokumenta atvasinājumu apliecina organizācija, apliecinājuma uzrakstā norāda:
- 1.5.4.3.1. ar lielajiem burtiem rakstītus vārdus “KOPIJA PAREIZA”;
- 1.5.4.3.2. dokumenta atvasinājuma apliecinātājas amatpersonas pilnu amata nosaukumu (ietverot arī pilnu organizācijas nosaukumu), personisko parakstu un tā atšifrējumu;
- 1.5.4.3.3. apliecinājuma vietas nosaukumu;
- 1.5.4.3.4. apliecinājuma datumu.
- 1.5.4.4. Ja dokumenta atvasinājumu apliecina fiziskā persona, apliecinājuma uzrakstā norāda:
- 1.5.4.4.1. ar lielajiem burtiem rakstītu „KOPIJA PAREIZA”;
- 1.5.4.4.2. personisko parakstu un tā atšifrējumu;
- 1.5.4.4.3. personas kodu;
- 1.5.4.4.4. apliecinājuma vietas nosaukumu;
- 1.5.4.4.5. apliecinājuma datumu.
- 1.5.5. Piedāvājumam jābūt rakstītam latviešu valodā. Atsevišķi dokumenti var tikt iesniegti svešvalodā, taču tādā gadījumā tiem jāpievieno pretendenta apliecināts tulkojums latviešu valodā. Pretējā gadījumā Komisija ir tiesīga uzskatīt, ka attiecīgais dokuments nav iesniegts.

2. Informācija par Iepirkuma priekšmetu

Iepirkuma identifikācijas numurs:	LPR/2012/4/RI/ERAF
Iepirkuma priekšmets:	„Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros” ietvaros, kas iekļauj dalībnieku brauciena organizēšanu.
Pakalpojuma nodrošināšanas vieta:	Maskava, Krievija
Pakalpojuma nodrošināšanas laiks:	Līdz 2012.gada 27.aprīlim.
Paredzamā līgumcena:	Atbilstoša Pretendenta piedāvājumā piedāvātajai cenai un LR Publisko iepirkumu likuma 8 ¹ . pantam

CPV kods: 63511000-4

2.1. Pretendents drīkst iesniegt piedāvājumu tikai par visu Iepirkuma priekšmeta apjomu.

2.2. Pretendents nedrīkst iesniegt vairākus piedāvājuma variantus.

2.3. Cita informācija par Iepirkuma priekšmetu:

2.3.1. Piedāvājuma cena.

2.3.1.1. Visas cenas piedāvājumā jānorāda EUR bez PVN, norādot ne vairāk kā 2 (divas) zīmes aiz komata.

2.3.1.2. Piedāvājuma cenā jābūt iekļautām visām izmaksām, tai skaitā, saistītām ar darbinieku atalgojumu, nodokļiem, nodevām, izdevumiem nepieciešamo atļauju iegūšanai no trešajām personām, muitas izdevumi un citas ar līguma savlaicīgu un kvalitatīvu izpildi saistītās izmaksas.

3. Atlases dokumenti

3.1. Latvijā reģistrētajiem komersantiem – Latvijas Republikas Uzņēmumu reģistra reģistrācijas apliecības kopija, bet ārvalstu komersantiem – kompetentas attiecīgās valsts institūcijas izsniegts dokuments, kas apliecina, ka pretendents ir reģistrēts atbilstoši attiecīgās valsts normatīvo aktu prasībām.

3.2. Pretendenta apliecinājums par to, ka attiecībā uz pretendentu nepastāv Publisko iepirkumu likuma 8¹.panta piektās daļas 1. un 2.punktā noteiktais nosacījums.

Pretendentam, kuram būtu piešķiramas līguma slēgšanas tiesības, 10 (desmit) darbdienu laikā pēc Komisijas pieprasījuma jāiesniedz izziņa, ko izsniegusi Latvijas vai ārvalsts kompetenta institūcija (ja pretendents nav reģistrēts Latvijā vai Latvijā neatrodas tā pastāvīgā dzīvesvieta), kas apliecina, ka tam nav nodokļu parādu, tajā skaitā valsts sociālās apdrošināšanas iemaksu parādu, kas kopsummā katrā valstī pārsniedz Ls 100 (viens simts lati); Komisija šādus dokumentus pieņem un atzīst, ja tie izdoti ne agrāk kā 1 (vienu) mēnesi pirms to iesniegšanas dienas.

4. Kvalifikācijas prasības

4.1. Minimālās prasības Pretendenta pieredzei par pēdējiem 3 gadiem, bet ja Pretendents ir nodibināts vēlāk, par laika periodu kopš tā dibināšanas (Pretendentam jāaizpilda Nolikuma 2.pielikumā norādītā tabula):

4.1.1. Pretendentam ir jābūt pieredzei starpvalstu braucienu organizēšanā, kuru ietvaros tika nodrošināta izmitināšana viesnīcās un organizēta dalība sabiedriskajā pasākumā (seminārā, izstādē vai cits). Ir jābūt norādītam vismaz 1 (vienam) līgumam, saskaņā ar Nolikuma 2.pielikumu.

5. Piedāvājuma vērtēšana un lēmuma pieņemšana

5.1. Piedāvājumi, kas iesniegti pēc Nolikuma 1.3.1.apakšpunktā norādītā termiņa, netiek vērtēti.

5.2. Komisija:

5.2.1. pēc piedāvājuma atvēršanas veic piedāvājuma noformējuma pārbaudi atbilstoši Nolikuma 1.5.apakšpunktā minētajām prasībām. Ja piedāvājums vai kāds no piedāvājumā ietvertajiem dokumentiem, tajā skaitā pieteikums, pilnvara, aploksne, kurā ievietots piedāvājums, neatbilst Nolikuma 1.5.apakšpunkta prasībām, Komisija var lemt par pretendenta izslēgšanu no turpmākās dalības Iepirkumā vai piedāvājuma tālāku izskatīšanu;

5.2.2. veic pretendentu atlasi, kuras laikā noskaidro, vai attiecībā uz katru pretendentu pastāv Publisko iepirkumu likuma 8.1.panta piektās daļas 1. un 2.punktā noteiktais nosacījums un vai katra pretendenta kvalifikācija, par ko liecina pretendenta iesniegtajos dokumentos ietvertā informācija, atbilst Nolikuma 4.punktā noteiktajām prasībām;

Pretendentu, attiecībā uz kuru tiek konstatēti Publisko iepirkumu likuma 8.1.panta piektās daļas 1. un 2.punktā minētie apstākļi, kā arī pretendentu, kura kvalifikācija neatbilst Nolikuma 4.punktā noteiktajām prasībām, izslēdz no turpmākās dalības Iepirkumā un tā piedāvājumu neizskata;

5.2.3. veic piedāvājuma atbilstības pārbaudi saskaņā ar Nolikuma 3. un 5.pielikumu. Ja piedāvājums neatbilst Nolikuma 3. vai 5.pielikumā noteiktajām prasībām, pretendentu izslēdz no turpmākās dalības Iepirkumā un tā piedāvājumu neizskata;

5.2.4. pārbauda, vai finanšu piedāvājumā nav aritmētisku kļūdu. Ja Komisija konstatē šādas kļūdas, tā šīs kļūdas izlabo. Novērtējot un salīdzinot piedāvājumus, kuros bijušas aritmētiskās kļūdas, Komisija ņem vērā tikai izlabotās cenas;

5.2.5. par uzvarētāju atzīst to pretendentu, kura kvalifikācija un piedāvājums atbilst Nolikumā norādītajām prasībām un kura kopējā cena par Iepirkuma priekšmetu būs viszemākā.

5.2.6. Ar uzvarētāju tiks noslēgts iepirkuma līgums (pielikums Nr.6)

1.pielikums „Pieteikuma forma”
Iepirkuma identifikācijas numurs LPR/2012/4/RI/ERAF
(Uz pretendenta veidlapas)
Latgales plānošanas reģionam
Saules iela 15
Daugavpils LV-5401

PRETENDENTA PIETEIKUMS DALĪBAI IEPIRKUMĀ
(Iepirkuma identifikācijas numurs LPR/2012/4/RI/ERAF)

Pretendents (*nosaukums*) iesniedz savu piedāvājumu dalībai iepirkumā „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros”, Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF, un saskaņā ar iepirkuma noteikumiem, es, apakšā parakstījies, (*amats, vārds, uzvārds*), apliecinu, ka Pretendents:

- piesakās piedalīties Latgales plānošanas reģiona publiskajā iepirkumā Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF, (turpmāk – Iepirkums) un iesniedz piedāvājumu par visu iepirkuma priekšmetu;
- piekrīt Iepirkuma noteikumiem;
- apņemas pasūtījuma piešķiršanas gadījumā pildīt Iepirkuma nolikumā minētos līguma noteikumus;
- atzīst sava Iepirkuma piedāvājuma spēkā esamību 30 (trīsdesmit) dienas no piedāvājumu iesniegšanas termiņa beigām;
- apliecina, ka visas sniegtās ziņas Iepirkuma piedāvājumā ir patiesas un precīzas;
- apliecina, ka attiecībā uz pretendentu nepastāv Publisko iepirkumu likuma 8¹.panta piektās daļas 1. un 2.punktā noteiktais nosacījums.

Pretendents	
Reģistrācijas Nr.	
Juridiskā adrese	
Faktiskā adrese	
Kontaktpersona	
Kontaktpersonas tālr./fakss, e-pasts	
Bankas nosaukums, filiāle	
Bankas kods	
Norēķinu konts	
Vārds, uzvārds	
Amats	
Datums	
Vieta	
Paraksts, zīmogs	

Paraksta Pretendents, Pretendenta amatpersona ar paraksta tiesībām (ja piedāvājumu iesniedz juridiska persona) vai Pretendenta pilnvarotā persona

**2.pielikums „Pretendenta sniegto līdzīgo pakalpojumu saraksts”
Iepirkuma identifikācijas numurs LPR/2012/4/RI/ERAF**

Latgales plānošanas reģionam
Saules iela 15
Daugavpils LV-5401

Pretendenta sniegto līdzīgo pakalpojumu saraksts (par 3 iepriekšējiem gadiem)

Nr.	Informācija par pakalpojumu saņēmēju, norādot nosaukumu, adresi, kontaktpersonu un tās tālruni	Sniegtā pakalpojuma satura, mērķu un rezultātu apraksts/Programmas un projekta nosaukums un numurs (<i>ja attiecināms</i>)	Pakalpojuma sniegšanas laiks (no mm.gggg. līdz mm.gggg.)	Veikto pienākumu uzskaitījums
1.				
2.				
3.				

Pretendents	
Reģistrācijas Nr.	
Juridiskā adrese	
Faktiskā adrese	
Kontaktpersona	
Vārds, uzvārds	
Amats	
Paraksts	
Zīmogs	

TEHNISKĀ SPECIFIKĀCIJA

Iepirkuma priekšmets: Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros, kas iekļauj dalībnieku brauciena organizēšanu.

Nr.p.k.	Prasības
1.	<p>Dalībnieku brauciena organizēšana</p> <ol style="list-style-type: none">1. Transporta nodrošināšana 3 cilvēkiem uz/no Maskavu, Krievija. Transporta pakalpojumu sniegšana maršrutā Daugavpils-Maskava-Daugavpils, t.sk.brauciena ilguma aprēķina veikšana, ja nepieciešams ieskaitot atpūtas laiku ceļā. Autotransportam jābūt komfortablam, ar klimata kontroli vai kondicionēšanas sistēmu, kas nodrošina vienmērīgu temperatūru +20 C visā autotransportā. Pasažieru krēsliem jābūt ar galvas paliktņiem; trokšņa līmenis transporta līdzeklī nedrīkst pārsniegt pieļaujamo normu. Transportam jābūt vismaz 9 vietīgam, lai tajā varētu ievietot bagāžu – vizmaz 15 somas, kurās atradīsies saliekamie stendi.2. Avio biļetes nodrošināšana 1 cilvēkam maršrutā Rīga-Maskava-Rīga.3. Vīzu un apdrošināšanas noformēšana visiem brauciena dalībniekiem.4. Izmitināšanas nodrošināšana viesnīcā Maskavā, Krievijā netālu no „«ЭКСПОЦЕНТР» Krasnopresnenskaja naberežnaja, Maskava, 4 brauciena dalībniekiem, kopā 4 naktis (23.-27.aprīlis, 2012.gads). Viesnīcai jābūt vismaz trīs zvaigznes.5. Ēdināšanas pakalpojumi: brokastu, pusdienu un vakariņu nodrošināšana brauciena laikā.6. Nodrošināt stendu vietas nomas maksas samaksu (9 kvm platībā, vieta A6) un reģistrācijas iemaksu, kā arī citus izdevumus, kas var rasties izstādes norises laikā. <p><u>Citas prasības:</u></p> <ol style="list-style-type: none">1. Izpildītājam ir pienākums piedāvāto autotranspotu, izmitināšanu izvēlētajās viesnīcās un numuros, izdevumus par stendu vietas nomu un reģistrāciju, iepriekš saskaņot ar Latgales plānošanas reģionu. <p>Dalībnieku skaits: 4 cilvēki</p> <p>Brauciena kopējais ilgums (ieskaitot ceļu): 5 dienas (2012.gada 23.-27.aprīlis)</p>

**4.pielikums „Finanšu piedāvājuma forma”
Iepirkuma identifikācijas numurs LPR/2012/4/RI/ERAF**

(Uz pretendenta veidlapas)
Latgales plānošanas reģionam
Saules iela 15
Daugavpils LV-5401

FINANŠU PIEDĀVĀJUMS

Pretendents (*nosaukums*) piedāvā nodrošināt pakalpojumu atbilstoši publiskā iepirkuma „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros”, Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF, par šādu cenu:

Nr.p.k	Pakalpojuma nosaukums	Cena EUR bez PVN	PVN ____%	Kopā ar PVN
1.	Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros, kas iekļauj dalībnieku brauciena organizēšanu			
	KOPĀ			

Piedāvājuma kopējā summa (EUR bez PVN) vārdos:

Pievienotās vērtības nodoklis ____% (EUR) vārdos:

Piedāvājuma kopējā summa (EUR ar PVN) vārdos:

Pretendents	
Reģistrācijas Nr.	
Juridiskā adrese	
Faktiskā adrese	
Kontaktpersona	
Vārds, uzvārds	
Amats	
Paraksts	
Zīmogs	

**5.pielikums „Tehniskais piedāvājums”
Iepirkuma identifikācijas numurs LPR/2012/4/RI/ERAF**

(Uz pretendenta veidlapas)

Latgales plānošanas reģionam
Saules iela 15
Daugavpils LV-5401

TEHNISKAIS PIEDĀVĀJUMS

Pretendents (*nosaukums*) piedāvā nodrošināt pakalpojumu atbilstoši publiskā iepirkuma „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros”, Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF, prasībām un saskaņā ar šādiem nosacījumiem:

Nr.	Tehniskās specifikācijas prasības pretendentam līguma izpildei	Pretendenta piedāvātais (aizpilda pretendents)
1.	<p>Dalībnieku brauciena organizēšana</p> <ol style="list-style-type: none">1. Transporta nodrošināšana 3 cilvēkiem uz/no Maskavu, Krievija. Transporta pakalpojumu sniegšana maršrutā Daugavpils-Maskava-Daugavpils, t.sk.brauciena ilguma aprēķina veikšana, ja nepieciešams ieskaitot atpūtas laiku ceļā. Autotransportam jābūt komfortablām, ar klimata kontroli vai kondicionēšanas sistēmu, kas nodrošina vienmērīgu temperatūru +20 C visā autotransportā. Pasažieru krēsliem jābūt ar galvas paliktņiem; trokšņa līmenis transporta līdzeklī nedrīkst pārsniegt pieļaujamo normu. Transportam jābūt vismaz 9 vietīgam, lai tajā varētu ievietot bagāžu – vismaz 15 somas, kurās atradīsies saliekamie stendi.2. Avio biļetes nodrošināšana 1 cilvēkam maršrutā Rīga-Maskava-Rīga.3. Vīzu un apdrošināšanas noformēšana visiem brauciena dalībniekiem.4. Izmitināšanas nodrošināšana viesnīcā Maskavā, Krievijā netālu no „ЭКСПОЦЕНТР» Krasnopresnenskaja naberežnaja, Maskava, 4 brauciena dalībniekiem, kopā 4 nakts (23.-27.aprīlis, 2012.gads). Viesnīcai jābūt vismaz trīs zvaigznes.5. Ēdināšanas pakalpojumi: brokastu, pusdienu un vakariņu nodrošināšana brauciena laikā.6. Nodrošināt stendu vietas nomas maksas samaksu (9 kvm platībā, vieta A6) un reģistrācijas iemaksu, kā arī citus izdevumus, kas var rasties izstādes norises laikā. <p><i>Citas prasības:</i></p>	

	<p>1. Izpildītājam ir pienākums piedāvāto autotranspotu, izmitināšanu izvēlētajās viesnīcās un numuros, izdevumus par stendu vietas nomu un reģistrāciju, iepriekš saskaņot ar Latgales plānošanas reģionu.</p> <p>Dalībnieku skaits: 4 cilvēki</p> <p>Brauciena kopējais ilgums (ieskaitot ceļu): 5 dienas (2012.gada 23.-27.aprīlis)</p>	
--	--	--

Pretendents	
Reģistrācijas Nr.	
Juridiskā adrese	
Faktiskā adrese	
Kontaktpersona	
Vārds, uzvārds	
Amats	
Paraksts	
Zīmogs	

LĪGUMS Nr.

„Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā, projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros”

Projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros

Rīgā,

2012.gada __._____

Latgales plānošanas reģions, reģistrācijas Nr.90002181025, juridiskā adrese Atbrīvošanas aleja 95, Rēzekne, LV-4601, turpmāk tekstā - PASŪTĪTĀJS, personā, kurš rīkojas saskaņā ar Latgales plānošanas reģiona Nolikumu, no vienas puses, un

.....

turpmāk tekstā – IZPILDĪTĀJS, no otras puses,

saskaņā ar publiskā iepirkuma „Dalības nodrošināšana starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā, projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” ietvaros”, Nr.LPR/2012/4/RI/ERAF, rezultātiem,

projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST” (*Projekta identif.Nr. LLII-119*) ietvaros,

noslēdz līgumu par sekojošo (turpmāk tekstā - Līgums):

1. Līguma priekšmets

1.1. PASŪTĪTĀJS uzdod un IZPILDĪTĀJS apņemas ar saviem intelektuālajiem, materiālajiem un tehniskajiem līdzekļiem, ievērojot šī Līguma noteikumus un saskaņā ar Tehnisko specifikāciju (Līguma pielikums) nodrošināt PASŪTĪTĀJA dalību starptautiskajā izstādē „REX-2012” 2012.gada 24.-26.aprīlī Maskavā, Krievijā, projekta „Uzņēmējdarbības attīstības kapacitātes veicināšana Latgales-Utenas pārrobežu reģionā, akronīms REGION INVEST”, ietvaros”, kas iekļauj dalībnieku brauciena organizēšanu (turpmāk tekstā viss kopā saukts – PAKALPOJUMS).

2. PAKALPOJUMA nodošanas - pieņemšanas kārtība

2.1. IZPILDĪTĀJS apņemas PAKALPOJUMU uzsākt uzreiz pēc Līguma parakstīšanas un pabeigt līdz 2012.gada 27.aprīlim (jābūt nodotam PAKALPOJUMAM saskaņā ar 1.pielikumu).

2.2. PAKALPOJUMA pabeigšanu un nodošanu Puses noformē ar pieņemšanas – nodošanas aktu.

2.3. IZPILDĪTĀJS PASŪTĪTĀJAM paveikto PAKALPOJUMU nodod un iesniedz parakstītu pieņemšanas - nodošanas aktu 2 (divos) eksemplāros.

2.4. PASŪTĪTĀJS 10 (desmit) darba dienu laikā no nodošanas - pieņemšanas akta par izpildītu PAKALPOJUMA saņemšanu:

2.4.1. pieņem no IZPILDĪTĀJA attiecīgu PAKALPOJUMU, parakstot pieņemšanas - nodošanas aktu un iesniedz vienu tā eksemplāru IZPILDĪTĀJAM;

2.4.2. vai neparaksta pieņemšanas - nodošanas aktu un rakstiski izklāsta visus savus iebildumus, pretenzijas par PAKALPOJUMA izpildi (PAKALPOJUMS kvalitātes, kvantitātes un/vai termiņa neatbilstība), un iesniedz IZPILDĪTĀJAM parakstītu pretenziju.

2.5. 2.4.2.apakšpunkta gadījumā PASŪTĪTĀJS ir tiesīgs nemaksāt IZPILDĪTĀJAM un, pamatojoties uz 11.3.1.apakšpunktu, vienpusēji izbeigt Līgumu, rakstiski paziņojot par to IZPILDĪTĀJAM.

3. Līgumcena un norēķinu kārtība

3.1. Līgumcena sastāda EUR (..... eiro, centi), neskaitot PVN. PVN 22% ir EUR (..... eiro, centi). Līguma summa pavisam kopā sastāda EUR (..... eiro, centi).

3.2. Šī Līguma 3.1.punktā norādītā līgumcena ir maksimālā summa, kāda var tikt samaksāta IZPILDĪTĀJAM saskaņā ar šo Līgumu.

3.3. Norēķinus par PAKALPOJUMU PASŪTĪTĀJS veic saskaņā ar šādu kārtību: PASŪTĪTĀJS samaksā IZPILDĪTĀJAM par kvalitatīvi izpildīto PAKALPOJUMU 30 (trīsdesmit) dienu laikā pēc Pušu pieņemšanas – nodošanas akta abpusējas parakstīšanas un IZPILDĪTĀJA rēķina saņemšanas dienas.

3.4. Samaksa par Līgumā noteikto PAKALPOJUMU tiek veikta Eiro valūtā (EUR), pārskaitot naudu uz IZPILDĪTĀJA norādīto bankas norēķinu kontu.

4. PUŠU tiesības un pienākumi

4.1. PASŪTĪTĀJA pienākumi:

4.1.1. ievērot šī Līguma noteikumus, iespēju robežās nodrošināt IZPILDĪTĀJU ar visu informāciju, kas nepieciešama šī Līguma izpildei un ir tā rīcībā, kā arī nodrošināt PASŪTĪTĀJA atbildīgo darbinieku līdzdalību šī Līguma izpildē, lai nodrošinātu pienākumu izpildi no PASŪTĪTĀJA puses;

4.1.2. saskaņā ar šajā Līgumā noteikto kārtību izskatīt IZPILDĪTĀJA sniegtā PAKALPOJUMU atbilstību šī Līgumā noteiktajām prasībām un iesniegt pretenzijas šajā Līgumā noteiktajā kārtībā (ja PAKALPOJUMS neatbilst prasībām);

4.1.3. saskaņā ar šajā Līgumā noteikto kārtību pieņemt IZPILDĪTĀJA atbilstoši šī Līguma prasībām izpildīto PAKALPOJUMU un veikt par to samaksu (ja PAKALPOJUMS atbilst prasībām);

4.2. IZPILDĪTĀJA pienākumi:

4.2.1. ievērot šī Līguma noteikumus;

4.2.2. darboties PASŪTĪTĀJA projekta vadītāja tiešā pakļautībā un pēc PASŪTĪTĀJA projekta vadītāja pieprasījuma sniegt PASŪTĪTĀJA pieprasīto informāciju rakstiski ne vēlāk kā 2 (divu) dienu laikā pēc attiecīga pieprasījuma saņemšanas no PASŪTĪTĀJA projekta vadītāja;

4.2.3. uzņemties atbildību par normatīvo aktu ievērošanu, uzņemties pilnu atbildību par jebkurām tiesiskām vai finansiālām sekām šajā sakarā.

4.3. Puses apņemas nekavējoties rakstveidā informēt viena otru par jebkādam grūtībām šī Līguma izpildes procesā, kas varētu aizkavēt savlaicīgu PAKALPOJUMA veikšanu un Līguma izpildi.

4.4. Puses apliecina, ka tām ir visas nepieciešamās pilnvaras un tiesības, lai slēgtu šo Līgumu, kā arī tām nav zināmi nekādi tiesiski vai faktiski šķēršļi vai iemesli, kas jebkāda veidā ietekmētu vai aizlieltu uzņemties šajā Līgumā minēto pienākumu izpildi.

4.5. IZPILDĪTĀJS apliecina, ka ir iepazinies ar šī Līguma noteikumiem un atzina tos par saistošiem un izpildāmiem. IZPILDĪTĀJS apliecina, ka viņa rīcībā atrodas pietiekami daudz darbinieku un nepieciešamo materiālo resursu, kā arī citu līdzekļu, lai savlaicīgi un kvalitatīvi veiktu visus šajā Līgumā noteiktos pienākumus.

4.6. IZPILDĪTĀJS apliecina, ka tā darbinieki vai citas personas, kas ir vai būs iesaistīti šī Līguma izpildē ir vai tiks iepazīstināti ar nosacījumiem par konfidencialitāti pirms darba uzsākšanas.

4.7. Ja vienas Puses saistību izpildes nokavējums (tikai tāds nokavējums, kas ietekmē otras Puses spējas izpildīt savas saistības) liedz otrai Pusei veikt savlaicīgu saistību izpildi, termiņš otras Puses saistību izpildei tiek pagarināts par pirmās Puses nokavēto laikposmu. Pusei, kura prasa, lai minēto apstākļu dēļ tiktu pagarināts saistību izpildes termiņš, ir pienākums iesniegt pierādījumus, kuri apliecina otras Puses saistību izpildes nokavējuma faktu.

5. Pušu sadarbība un pilnvarotās personas

5.1. Šī Līguma izpildei katra Puse nozīmē vienu vai vairākus pārstāvjus, kuru pienākums ir vadīt un sekot šī Līguma izpildei, tai skaitā pārbaudīt un pieņemt PAKALPOJUMU, informēt par šī Līguma izpildi gan savu, gan otru Pusi.

5.2. PASŪTĪTĀJA nozīmētais pārstāvis: Projekta vadītāja Iveta Mukāne, tālrunis: 29193915, fakss: 65428111, e-pasta adrese: iveta.mukane@latgale.lv.

5.3. IZPILDĪTĀJA nozīmētais pārstāvis:

5.4. Pārstāvju nomaiņas gadījumā otra Puse par to tiek rakstveidā informēta 3 (trīs) darba dienu laikā.

5.5. Jebkurš oficiāls paziņojums, lūgums, pieprasījums vai cita informācija (izņemot tehniskas dabas informāciju) šī Līguma sakarā tiek iesniegta rakstveidā un tiek uzskatīta par iesniegtu vai nosūtītu tai pašā dienā, ja tā nosūtīta pa faksu vai oficiālo e-pasta adresi, vai nodota personīgi otrai Pusei, ko tas apstiprina ar parakstu. Ja paziņojums nosūtīts kā reģistrēts pasta sūtījums, tad uzskatāms, ka šāds sūtījums ir saņemts 7. (septītajā) dienā pēc tā nodošanas pastā. Visi paziņojumi Pusēm tiek nosūtīti uz šajā Līgumā norādītajām adresēm.

6. Līguma izpilde

6.1. IZPILDĪTĀJS ir izpildījis šī Līguma saistības pēc visu šajā Līgumā un tā pielikumā norādīto uzdevumu savlaicīgas izpildes, atbilstoši šī Līguma 2.1.punktā noteiktajam nodošanas termiņam un to pieņemšanas, ko apliecina Pušu parakstīts pieņemšanas – nodošanas akts.

6.2. PASŪTĪTĀJS izpildījis šī Līguma saistības pēc šī Līguma 3.1.punktā noteiktā maksājuma veikšanas.

7. PUŠU atbildība

7.1. IZPILDĪTĀJS veic PAKALPOJUMU šajā Līgumā noteiktajā apjomā un termiņā un atbilstoši PASŪTĪTĀJA norādījumiem.

7.2. IZPILDĪTĀJS garantē, ka PAKALPOJUMU veiks rūpīgi, profesionāli un prasmīgi.

7.3. Pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšana neatbrīvo IZPILDĪTĀJU no atbildības par veikto PAKALPOJUMU kvalitāti.

7.4. Ja PASŪTĪTĀJS izbeidz šo Līgumu sakarā ar šī Līguma 11.3.1. vai 11.3.2.apakšpunktā minēto apstākļi, kā arī ja IZPILDĪTĀJS atkāpjas no šī Līguma bez tiesiska pamata, IZPILDĪTĀJS maksā līgumsodu 10% (desmit procenti) apmērā no līgumcenas.

8. Konfidencialitātes nosacījumi

8.1. Puses vienojas, ka uz jebkuru informāciju, kas iegūta šī Līguma izpildes laikā, t.sk. uz informāciju, kas vienai PUSEI kļuvusi zināma par otru, ir attiecināma konfidencialitāte. Konfidencialitāte nav attiecināma uz informāciju, kas pieejama publiskajās datu bāzēs.

8.2. Puses apņemas bez otras PUSES iepriekšējas rakstveida piekrišanas neizpaust šī Līguma izpildes ietvaros iegūto informāciju, izņemot šī Līguma 8.4.punktā minētajos gadījumos. Šis nosacījums ir spēkā gan Līguma izpildes laikā, gan arī pēc Līguma darbības termiņa izbeigšanās.

8.3. Puses apņemas sniegt informāciju saviem darbiniekiem tikai tādā apjomā, kas nepieciešams šī Līguma izpildei.

8.4. Ja šī Līguma 8.1. un 8.2.punktā minēto informāciju pieprasa Latvijas Republikas normatīvajos aktos paredzētās kompetentās institūcijas, kurām uz to ir likumīgas tiesības, Pusei ir tiesības izpaust šādu informāciju bez otras PUSES iepriekšējas piekrišanas.

8.5. Puse, kura pati vai tās piesaistītās personas, neievēro konfidencialitātes pienākumu, sedz otrai Pusei radušos tiešos zaudējumus.

9. Nepārvaramas varas apstākļi

9.1. Nepārvarama vara nozīmē jebkādu neparedzamu ārkārtas situāciju vai notikumu, kas ir ārpus PUŠU kontroles un nav radušies to kļūdas vai nevērīgas rīcības rezultātā, kas kavē vienu no PUSĒM veikt kādu no tās šajā Līgumā noteiktajiem pienākumiem un no kuriem nav bijis iespējams izvairīties, veicot pienācīgus piesardzības pasākumus. Nepārvarama vara šī Līguma izpildē ir arī ar normatīvu aktu noteikta Valsts kases maksājumu aizkavēšana vai valdības lēmumi. PUSE, kura nav spējusi pildīt savas saistības, par nepārvaramas varas apstākļiem nevar minēt apakšuzņēmēju kavējumus (ja vien minētās problēmas neizriet tieši no nepārvaramas varas), darba strīdus un streikus.

9.2. Ja kāda no PUSĒM nav spējīga izpildīt šī Līguma saistības no tās neatkarīgu un iepriekš neparedzētu apstākļu dēļ, šī Līguma izpilde tiek atlikta līdz šo apstākļu darbības beigām, bet ne uz ilgāku laiku kā uz 2 (diviem) mēnešiem.

9.3. PUSE, kurai kļuvis neiespējami izpildīt tās saistības minēto apstākļu dēļ, 2 (divu) darba dienu laikā mutiski informē otru PUSI par šādu apstākļu rašanos vai izbeigšanos un 5 (piecu) darba dienu laikā iesniedz rakstveida paziņojumu par minēto apstākļu rašanos vai izbeigšanos kopā ar pierādījumiem par nepārvaramas varas apstākļu iestāšanos. Ja paziņojums nav izdarīts paredzētajā laikā, vainīgā PUSE zaudē tiesības atsaukties uz nepārvaramu varu.

9.4. Nepārvaramas varas gadījumā šajā Līgumā noteiktais samaksas termiņš, neveicot līgumsoda aprēķinu, tiek pagarināts attiecīgi par tādu laika periodu, par kādu šie nepārvaramas varas apstākļi ir aizkavējuši šī Līguma izpildi.

10. Strīdu izskatīšanas kārtība

10.1. Puses domstarpības, kas saistītas ar šajā Līgumā paredzēto saistību izpildi, risina vienošanās ceļā. Vienošanās noformē rakstveidā.

10.2. Ja Puses nevar vienoties, strīdu nodod izskatīšanai Latvijas Republikas tiesā normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā, piemērojot Latvijas Republikā spēkā esošos normatīvos aktus.

10.3. Strīdi vai domstarpības Pušu starpā neatbrīvo tos no saistību, kas noteiktas šajā Līgumā, izpildes.

11. Noslēguma noteikumi

11.1. Līgums stājas spēkā dienā, kad to parakstījušas abas PUSES, un darbojas līdz saistību pilnīgai izpildei.

11.2. Par Līguma grozījumiem un papildinājumiem Puses vienojas rakstveidā. Grozījumi un papildinājumi stājas spēkā pēc to abpusējas parakstīšanas un tie kļūst par šī Līguma neatņemamu sastāvdaļu.

11.3. PASŪTĪTĀJAM ir tiesības ar vienpusēju paziņojumu izbeigt šo Līgumu, ja tam ir būtisks iemesls, tajā skaitā:

11.3.1. IZPILDĪTĀJS nepilda šī Līguma noteikumus un neveic PAKALPOJUMU atbilstoši šī Līguma noteikumiem un PASŪTĪTĀJA norādījumiem;

11.3.2. Ja IZPILDĪTĀJS nenodrošina piedāvātā personāla un ekspertu piedalīšanos PAKALPOJUMU izpildē un nevar nodrošināt atbilstošas kvalifikācijas speciālistu iesaistīšanu šī Līguma izpildē 5 (piecu) darba dienu laikā;

11.3.3. tam mainījās apstākļi (finansējums, nepieciešamība, utt.).

11.4. Līgums atspoguļo Pušu vienošanos attiecībā uz Līguma priekšmetu un atceļ visas iepriekšējās sarunas, saraksti un vienošanās, kas pastāvējusi starp Pusēm līdz Līguma parakstīšanai attiecībā uz Līguma priekšmetu.

11.5. Kādam no Līguma noteikumiem zaudējot spēku normatīvo aktu grozījumu gadījumā, Līgums nezaudē spēku tā pārējos punktos, un šajā gadījumā Pušu pienākums ir piemērot Līgumu atbilstoši spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.

11.6. Ja kādai no Pusēm tiek būtiski mainīts juridiskais statuss, Pušu amatpersonu paraksta tiesības, īpašnieki vai vadītāji, vai kādi Līgumā minētie Pušu rekvizīti, tālruna, faksa numuri,

e-pasta adreses, adreses u.c., tad tā nekavējoties rakstiski paziņo par to otrai Pusei. Ja Puse neizpilda šī apakšpunkta noteikumus, uzskatāms, ka otra Puse ir pilnībā izpildījusi savas saistības, lietojot Līgumā esošo informāciju par otru Pusi.

11.7. Pušu reorganizācija vai to vadītāju maiņa nevar būt par pamatu Līguma pārtraukšanai vai izbeigšanai. Gadījumā, ja kāda no Pusēm tiek reorganizēta, Līgums paliek spēkā un tā noteikumi ir saistoši Pušu tiesību pārņēmējam. Izpildītājs brīdina Pasūtītāju par šādu apstākļu iestāšanos 1 (vienu) mēnesi iepriekš.

11.8. Neviena no Pusēm nedrīkst nodot savas tiesības, kas saistītas ar Līgumu un izriet no tā, trešajam personām bez otras Puses rakstiskas piekrišanas.

11.9. Līgums sastādīts latviešu valodā uz 9 (deviņām) lapām tajā skaitā tā pielikums uz 3 (trīs) lapām un parakstīts 2 (divos) eksemplāros ar vienādu juridisko spēku, katrai PUSEI pa vienam eksemplāram.

12. PUŠU rekvizīti

PASŪTĪTĀJS:

Latgales plānošanas reģions

Reģ. Nr. 90002181025

Atbrīvošanas aleja 95,

Rēzekne, LV-4601

Banka: Valsts Kase

Kods: TREL LV22

Konts: LV33TREL921062901400B

IZPILDĪTĀJS:

/..... /

Z.V.

Z.V.

PAKALPOJUMA tehniskā specifikācija

Latgales plānošanas reģions, reģistrācijas Nr.90002181025, juridiskā adrese Atbrīvošanas aleja 95, Rēzekne, LV-4601, turpmāk tekstā - PASŪTĪTĀJS, personā, kura rīkojas saskaņā ar Latgales plānošanas reģiona Nolikumu, no vienas puses, un

vienojas par šādu PAKALPOJUMA tehnisko specifikāciju:

Tiks aizpildīts saskaņā ar pretendenta piedāvājumu.

PUŠU paraksti

PASŪTĪTĀJS:

IZPILDĪTĀJS:

/...../

Z.V.

/...../

Z.V.